# EUIL GENERAL DANS L'EMPIRE





# LE CABINET DE PAINLEVE DEFAIT

M. BOURASSA
ET LES PARTIS
POLITIQUES

POLITIQUES

Out qu'il faudra tenir de que!... cri aqueu les aéveraires nu focassité

Nécessité

Le prêsse... to président imperation et le president de la Chambré, auvi de se avait de renounce. Les Spelaitese commen de le commendation de la Chambré, auvi de se avait de commendation de la Chambré, auvi de se avait de renounce. Les Spelaitese commen de la commendation de la Chambré, auvi de se averaires nu se la commendation de la Chambré, auvi de se averaires nu se averaires nu se averaires de la commendation de la commen

# **NOUVEAU DEPUTE** POUR M. MEIGHEN

# M. GREENFIELD SE RETIRE DE LA POLITIQUE

# L'EXCURSION DE LA SURVIVANCE

# Belles Fêtes au Collège Mathieu en l'honneur de Mgr Z.-H. Maro

Docteur en Théologie

# REMISE SOLENNELLE DU GRADE DE DOCTEUR EN THEOLOGIE

ante cerémonie à la chapelle du Collège — Allocu-ons du R. P. Marcotte, O.M.I., recteur de l'Univer-té d'Ottawa; du B. P. Beya, O.M.I., Provincial des blats; de M. l'abbé Mallard, curé de Gravelbourg Banquei princier et brillante séance dramatique Discours du R. P. Magnan, O.M.I., du juge Gravel, s Mgr Marois et de Mgr Mathieu

# LA CEREMONIE A LA CHAPELLE

### Les archives de Colomb

nents ont été déposés, et, en pré n'dic Decagns, un descendant d mb, qui a en mains la collectio 7 decements ont été examinés fiet: Plusieurs d'entre eux so rands vaieur.

# Expédition française au pôle nord

# Des scènes de violence à la Chambre italienne

érieux. Les gast à un journaliste que lath, et il dut déguerpir. ettal, pétait pas à la Chambr luries se vidères

### Des trottoirs mobiles

# Nouveau cabinet en Pologne

rsovie — Le cointe Alexandra iyaky, qui était ministre des affai-ftrangères dans le cabinet de Sta-sa Urabaki, lequel a démissionné smalno dernière, a accapté la tâche former un nouveau, ministère.

Paris — Le juge Flory a coodamné Léon Daudet à chie mais de prison ir libelle contre le chaufteur Majot. Beleat, qui est ausal de l'Actior augaise", devra faire deux mois de son, et il deyra, avec M. Daudet,

# Les francs-maçons italiens

# MGR CIEPLAK EN AMERIQUE

L'archevêque de Mohilev vi-sitera les groupes catholi-ques polonais et slaves de l'Amérique

New-York — S. G. Mgr Cieplak, ar-heveque de Mohilev, que les Soviets dreht en prison il y a trois ans et

Winnipeg Silver and Church Supplies Limited

# Coin du Radio

Le "Canada Fra

Charbon et Bois

# Nouilles aux Oeufs EXCELSIOR

Non Noullies aux Genfa Excelsior sont absolument guranties acontents aucune mattere opterante artificielle. Leur teinte jaume chai provient exclusivement des ocula qui out sovré dans leur fabrication.



138, BOULEVARD DOLLARD

J. A. DESJARDINS

# EXCURSIONS

# Est du Canada

BILLETS EN VENTE TOUS LES JOURS
DU 1er décembre 1925 au 5 janvier 1926

OX GARES du MANITOBA (Winninger et Ouest), SASKATCHEWAN et ALBERTA

# Vieux Pays

BILLETS pour les PORTS DE L'ATLANTIQUE (Sa

En vente ler déc. 1925 au 5 janvier 1926 Lux GARES du MANITORA (Winnipes et Ouest), SASKAT CHEWAN et ALBERTA

# Côte du Pacifique

SILLETS EN VENTE AUX GARES D'ONTARIO Port Arthur et Ouest), MANITOEA, SASKATCHE WAN et ALBERTA, pur VANCOUVER, VICTORIA NEW WESTMINSTER

A certaines dates en déc., janvier et février

PACIFIQUE CANADIEN



J.-J.-M. LANDY

HOTEL FRONTENAC

Téléphone A 0215

unique nôtel de langue frança/se

finnipag. Repas a la carte, chambmples et doubles. Satisfaction assuLatourelle Frères, prop.

11. NOTRE-DAME EST, WINNIPA

VITRAUX D'EGLISE J.-P. O'SHEA & CIE

Nouveau CAFE OLYMPIA ente culaine française priz populairen:
ortiment de fruits de che
—AVENUE PORTAGE—
Téléphone A 1941
Jee, BADALI, gérant

D'OBJETS D'EGLIS

Mile Laurch St. Toronto

B. TRUDEL & CIE

oyageurs, venez à l'agence ob ous procurers gratuitement tous enscignements concernant le ves jue vous vous proposes de faire. Ac es ici les biliets pour faire venis arrents ou vos amis d'Europre.

M. E. SABOURIN

agent de change — Envois Farges
dans tenn fer pays — Assurances
("Rillein de vorgen
Tel. Barcan S 1351-156-156. N 1305

MANUFACTURIERS

J.-O. BRUNET J.-O. BRUNES

MONUMENTS FUNERAIRES

MARRE—GRANIT

ETC.

46, ave Taché, St-Bonifac

En face de l'hôpital Saint-Boilface

Téléphone N 1481

N. PIROTTON Statues de tout genre Couronnes en perios et 391, RUE DUBUC. 8-80

JOSEPH GAUTHIER Monuments funéraire rue Désmeurous, Saint-Téléphone N 1814

Manufacturer de monmenté trad-te, travaux de electifre, lette, 2 Le plus beau choix dans les gra-écossais, tel que "Blue et Elec-Feart" rouges et noirs. Estates en u bre carrara. Nous agrandasous près petits modèles.

R. WEGBECHER-Ancien Siève de la Scole Cantorum, Farin PROFESSEUR DE VIOLO? et de THEORIE MUSICALE Téléphone A 8152

J.-A.-C. CARON

Dr R. MICHAUD

De J. J. TRUDEL

Dr G.M. LAPLI cine — Chiquegie — Anac i sas, Edifice Bayd, W Teliphone A saint re de burcaus Fh. 4 S h. 1 Lo soir sur confernyon Bestempen and Cather

Dr JONGAS

l'Université Northwestern de Chi-

Dr RITCHIE

Dr A.-W. HOLDEN DENTISTE 454, EDIFICE SOMERSET Winniped

Dr JARJOUR

Gradué avec grande distinction a réel et membre du Cultiere des Criens dentistes de la province de Q. 702, Ed. Grant West Permanent Téléphone A 7260-215, EUE MAIN 100 MAIN 10

Dr. P. E. LAPLECHE

Bestiste canadien-français Oradus de l'Université de Hontrés (Magna cum Laude) Eureus 904, Edites Bord, Winnig Olivert aussi march, morrorelli fan Gamedi après-midi sur rendez-von

Dr P.-J. GALLAGHER Dr C.-E. KENNEDY

TSI. A 2583 Avenue Block, eve. Pe

AVOCATS ET NOTAIRES

LOUIS BETOURNAY

08, Edifice Great West Pe Téléphone A 1461 356, rue Main, Winnig

ALEX. BERNIER, B.A. AVOCAT ET NOTAIRE 46, rue Main, Edifice Standard True Tél.: Burcau, A 7647—Rés., N 2524

ale & St-Jean-Bar

HENRI LACERTE
B. A. L. L. E.
AVOCAT
ce Standard Trust, 348, rue
Teléphone A 7847
WINNIPEQ

J.-T. BEAUBIEN

Tot. A 1401 Argent & protor sur formes, taux reduits

RERNIER (Hon. Joseph

& PERNIER (No.

Avocats: Trataments et Sudoses

Municipalités, Notariat

Pratique générate de droit

207-208 "Editice Great West Perma

WINNIPER

AVOCATS ET

W. J. LINDAL A.A. PREDISO
C.B. TREBLE
HON. L.A. PRUDHOMME
(Avocat constit)

LINDAL, PRUD HOMME Cie

# IOS COUTUMES OS TRADITIONS NATIONALES

Non pères, originaires du bon vieux pays de Québec. Din que vesus dans nos plaines, sestévent joujours induss des labilitudes de leur charanstu province; leur vis fut la reproduction de celle de leurs aieux; leur état d'frins, celui des anciens et leur intentalité fut Identique à le jeur. Entre eux et nois bien des choses oui contribué à atténuer la ressemblance d'antan. Je voius fais gâce des thécries de Gobinau et de Tâne sur-les influences climatériques ou impographiques dans la formation des ruses; mais personne ne songers à nier qu'il y a entre ceux siès et éduquis dans cette province, et leurs pères venus de libes, bien des différences; beautoup d'iront même que l'altèration va s'accentuant. C'est que leurs idées et les nôtres, leur terration of c'est peut et de leur pour en sus avont exque, ont subi des influences diverses et les éléments qu'il les constituent ont été equapletement autres — quand, its o'étalent pass constitues. Entre eux et quos, il y a en frécole primaire et même l'école secondaire; il y a cu l'ambiance, il y a cu le la langue convelle qu'il noire fuit par peut de leur societ au present de leur societ au present de leur societ au pays de Québec. Les générations nèces aur cette terre, si apre muis si prenante dans as autvâge grandeur, habituées à plus d'indépendance, accouttunées à l'abolition à peu pries complète des classes et des cadres societus, plus multillées ou plutôt plus américanisées, ces jeunes générations n'on plus les mêmes amours et instinctivement sont portées, à se sentir ce que Victor Hugo dissit des Etale-Unias. "sans tipe, sauns passé, suns histoire".

Pajouterai — mais avec prudence et respect — que nos parents eux-mêmes n'on? pas foujoins ruu devoir constitre ces iendances nouvelles. Sentant peut-être pacelles étalent fedicis, se dissin que plus de leur sous de danne aux-enfants de leur pouvent les influences étrangées qu'il province dorigine et de son parents eux-mêmes n'on? pas foujoirs rui devir proposition de leur province dorigine et au passe, au l'autre eux et

oui en non, les hértiires d'une civilisation autre? Alors pour-quos singer ce qui n'est pas de chez noun?. Je une demande souvent, avec une pointé d'envie, commént les Anglais et les Americains réussissent à l'imposer ainsi à des gens qui les valent cent lois. M. Oaborne disait l'autre jour, à notre collège, que l'hégémonie et le rayonnement des Anglais leur venaient de fameux Fair Play. L'eminent professeur nous permettra de trauver que cela n'est pas. Non, il me semble que leur supé-riorité, continentale ou autre, leur soit venue de leur force de conquête, de leur instinct puissamment dominateur. El je grois que cette facilité de s'imposer aux autres, de leur faire adopter,

sacrificraient l'antique tradition,

'Une autre contume qui s'en va aussi quelque peu, c'ecelle de donner les cadeaux au four de l'An et non a Noë Chez nous; dans la nuit de Noël, le pefit Jesus passe et depor dans les bas (nous n'voris pas de sabots) des bonbens o de mesus egdeaux, et ce doit être pour un père et une mer au natin de Noël, une pole profonde que d'entendre sur parquet le son bign cannu des petits pieds impatients, quan les petits teles iblondès ou brunes; encore à deun candomie émergent des couvertures. Le petit Jésus — et, non ce vieu bérbu qu'on, est en train de lui substituer — laisse un pet souvenir dans les bas suspendus dans la nuit de Noël, et a Jour de l'ân, quand on se soubalte "Une boune et heureu année et le pardidis à la fin de pos jours", c'est le môment et flaire ses cadeaux.

En parlant de cadeaux, il faudrait conseiller de donne

En paradis à la fin de vos jours\*, c'est le moment de flaire ses cadeaux.

En parlant de cadeaux, il faudrait conseiller de donner, surtout aux enfants, des objets vraiment instructifs et formateurs, surtout aux enfants, des objets vraiment instructifs et formateurs, surtout son est décide d'offirs autre chose que des vêtements. Je me souviens avoir reçu d'une bonne vieille amie que l'aimais quand j'étais enfant, la vie illastrée de Happy Hooligan. Ma pauvre vieille amie, morte depuis longtemps, aurait bien pu me donner, il me semble, quedque beau flure d'images canadiennes ou quelque joiles enles illustrées, les contes de Perrault, une belle gravure historique de mon pays, ou bien un chansonier de France ou de chez nous; elle aurait pu m'abonner à quelque joile revue pour enfants. (En passint j'osc vous recommander l'oizeu Bleu, ou l'Apôtre, ou le Noëliste, ainsi que l'Etoite Noëliste. Le prêmiter est pabllé à Montréal, le second à Quèbec, (102 rue Sainte-Anne; abonnements d'200 par année. Les deux autres à Paris, 5, rue Bayard, 68 francs, abonnements combinés.)

Comme conclusion pratique: benissons nos enfants un destance de la contract de l

\*\*Comme conclusion pratique: hénissons nos enfants au Jour de l'An, donnons des cadeaux vraiment inspirateurs, et don-nons-les au jour traditionnel et sacré.

## **UNE SEMAINE** D'HISTOIRE A MONTREAL

Elle se tient cette semaine, sous la direction de M. Victor Morin, président de la Société Historique

- Cette semaine a li

ilf co.
de notre )
re '. Il nous falt,
air de mentionner
recteur de l'Université
ségaleur Thomas Chap
noine Emile Chartier,
airestité de Montre

# BELLES PAROLES DE M. RENDALL AU "CANADIAN ELUB"

Les écoles en Angleterre
Importance de la religion,
de la formation latine et
de l'esprit chevaleresque

# EDECIN SUR L'ECOLE LAIQUE

# **UNE DISTINCTION** UNIVERSITAIRE

### Les lettres par avion

VRAIE E6

# EST PROSPERE

dre, le travall et la monter la lire et donn à l'Eglise catholique.

Un fuméro gratuit de la "B

# AVEC M. BRACKEN

# Candidat à la Mairie

# P. BRAULT



ix qui désirent le bien-être de leur ville

Profitez de l'opportunité qui vous est offeste, en votant comme il est indiqué ci-haut,

LE VENDREDI 27 NOVEMBRE 1925,

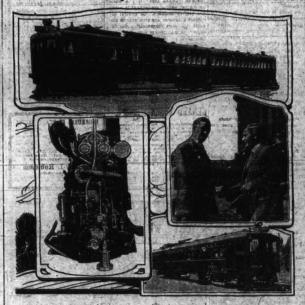
# Ils viennent chasser au Canada



Sir Thomas Bennonde, de Dublin, Filantie, le premier steglé lits de rendicent dans le Nouveau-Brussrick, poirr y faire la teux de l'État Libre d'Iriande qui ait vinité le Chitach, échaine de Forqual.

or venu passer y automno en toute pais and ny échaine le les forquals de l'entre de l

# Voiture Electrique du Canadien National



53me Vente Anniversaire - CHEVRIER

# MANTEAUX DE FOURRURE ACHAES de fourrure lei, des



Manteaux en mouton de

mouton de Perse (1 seule Grandeur 38. \$205 \$245

\$145

Manteaux, en ret municipal par l'estat de la control de la \$225

\$119

Jolis manteaux modèles

Seal Sicertope at 1st missed "Riggs" Regel" Reference (Seal Sicertope at 1st missed "Riggs" Reference (Seal Sicertope at Science at Science (Seal Sicertope at Science at Science at Science at Science at Science (Seal Sicertope at Science a \$195 \$195 \$249 \$395 cau en écureuit de Russie, fourrurs 1826. lier 3300 - Spécial . saux de dames, en castor piqué — La meilleurs e fourrure douce, acuple, chaude. Effet "drop Régulier 3800. Spécial . \$645

2—Manteaux de fourrure de dames 2 dels, chauds, durables aux en marmotte Grenburg-Luiges peaux foncées, \$125 res fourais, doubiere en cole. Rés, 1165, pour ... \$125 aux de dames, en chet severge "Tammanian" — Larges peaux. mémont grises, doubiure en brocart. \$135

Achetez votre manteau à nos prix de vente renez le chercher plus tard, de sorte que ce soit un cad de fourrure de Noël économique.



# Cavaliera d'Elite de France et de Belgique



GREME SANDWICH truffed SARDINES & l'hulle et Sauce Ravigote HORS D'OEUVRE Luculles of Javana ANCHOIS tomaté si à la Sauce i

FILETS DE MAQUEREAUX

THON A Thule

CHAMPIGNONS, ASPERGES

PETITS POIS, HARICOTS

MACEDOINES, FLAGEOLETS MOUTARDE douce et forte

SIROPS ne, Causis. Menthe Groseille

TABACS FRANÇAIS AIRE

ichard Beliveau & Cie Maison fondée en 1850 GROS ET DETAIL THERE

# A Rome

sous la direction, spirituelle de S. Q. Mgr. A. O. Gagnon, Evêque-Auxi-liaire de Sherbrooke Mgr. A. O. Gegino, Ervigue-AuxiBaire de Sherbrooke
L'Immenciée-Concipeine à Londres,
Le Sour de l'Ana Bilor
Le Sourée
Pèlerinage à Lisieure
Visite des principales villes d'Angleterre, Francis, Guine et Kindi
D. Bord du "Candon," de la Cile
Tord du "Candon," de la Cile
Wille-Star
Retour à Montréal, vile, Cherlorupprix: Cabine, \$850.
Clause Touriste \$742.
Toutes dégenses monsaisers comprises
prix: Cabine, \$850.
Clause Touriste \$742.
Toutes dégenses monsaisers comprises
Ungelier de s'innerrire sans retard
Pour sublaions vanfereur à
Laussier l'urroctus
311. Res Modili, Manuchel, un un
311. Res Modili, Manuchel, un un



# Autour de la Ferme

"ane manière frisole, que l'on aura habiluté à une so priver de rien, seconi bien tout de même le se paroisses. El je seruis porté à croire qu'il et très peu de familles qui tiennent teurs imples et qui-prennent la peime de consuller vier peur de l'entrecle de la famille squi tiennent teurs imples et qui-prennent la peime de consuller vier peur des les mans les familles on connaît très peu, en général, le cahier des recettes et encore moins celui sé depense. Mais ne revanche les calcilogues er sont très famillers. Quand on dit à un cogne: Regardez, bien au fond de votre verre, mis y cerre la ruine, la misère, le déshonneur, souffrance el la mort même. Le destant tout simonde, à part l'urogne, est d'accord à fétrite misèrable viec.

Saues-vous que dans les calalogues vous y vouvez les mêmes misères, souvert le déshonneur, et s'on my trouve sea la mort physique ay trouve la ruine de nos familles — je pour us affluer la mort de notre nationalité. Sans affect de réglicule de vieilles mères de famille d'à 30 ans "amanchées" sur des talons des pouces, les pirrels à l'air, l'estome, le cout d'ire d'out entre chois. Cela est ritiquelle, ni, mais s'il n'y avait que cela.

Rien de plus pénible que de voir des mères int, pourlant, ont en le courage de peiner et de suffict pour élever de belles grosses familles, pour lant, ont en le courage de peiner et de suffict pour élever de belles grosses familles, pour lant, ont en le courage de peiner et de suffict pour élever de belles grosses familles, pour lant, ont en le courage de peiner et de suffict pour élever de belles grosses familles, pour lant, ont en le courage de peiner et de suffict pour élever de belles grosses familles, pour deux et de la famille pour l'eur pour personne et sont in ct que le reste est sur la pente et bien apance vers l'éctell, jen sui se certainement nas exagéré. En conclusion je prétends que l'inconduité de not en affordit le neur la pente et de la race.

L'eur l'aire de la contine de contine de la race l'aire pour les cettainement nas exagéré. En

MBARGO SUR LE
GRAIN DE L'OURST

ENTRE SUR LE
GRAIN DE L'OURST

DE L'OURST

ENTRE SUR LE
GRAIN DE L'OURST

ENTRE SUR LE
GRAIN

RENARD ARGENTÉ

Birnie Silver Black Fox Co.



# LE CHAN

# Volaille Apprêtée

Nois servos les plus hauts prix pour (oute volalile No 1 plu-mée 2 sec, 2 Winnipes.

Nous avous benola acțiali-saut de pouletic volalite fe tou-les sortés, canarie et-cles grat-cute de la companie de la con-gratic de la companie de la com-leta de la companie de la com-centia de la companie de la com-tina de la companie de la com-leta de la com-leta de la companie de la com-leta de la com-leta de la companie de la com-leta de

CRESCENT CREAMERY Co. Limited WINNIPEG

# Expédiez vos Grains à la NORTH WEST COMMISSION CO., Limited



# Pèlerinages' à Rome -

LA LIGNE CUNARD

CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	Très lourde A.V. C. V. C. V
STOP AND THE STOP A STOP ASSESSMENT	Leggra 310.00-311.26
24 NOVEMBRE	Truis No &
A DOUGLAST OF THE PARTY OF THE	Trules No 2
and the name	
Ments	PRODUITS
\$5.00 \$6.00	General C.O.B. Winnings, approxima-
MM	Circulate S.O.M. Minnings approximent
naires	tif - No 1
gvillone engralests	Osufa-
holt	
AND THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.	(D'après to classification de goo;
\$3.56 \$4.50	vernement fideral)
gvillone & engraleser -	Patra, la donzaino
holx34.00 \$4.50	MAULE, IN GOMESTING
92.75 33.75	Premiers 8 100
	Seconds
euto-	Pommes de terre (nouvelles)—
33.50 84.00	Le minot
ens	THE MINOR STREET, STRE
muns \$2.00 \$2.50	Parine-
<b>ED-40的心性是是一种企业的企业的</b>	Labrat the Woods
incis:	CALL OF ME MODES
HOLE	Sac de 98 livres
mitres	Sac de 98 livres
tures de boucherte	4 sacs de 24 livres
choix\$4.75-38.35	Western Canada Parity
s bonnes \$3.50-\$4.50	Inestera Canada Laura -
tures & engraleser—	Sac de 9\$ livres
choix 19 47 \$8.25 \$3.60	2 sacs de 49 livres
cnoix 37-2-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-	4 macs de 24 livres
nes	
ious-	
hotx	Sac de 96 livres \$4.60
\$4.00-\$5.00	2 sacs de 49 lieres
84.00—\$5.00 marros	4 sacs de 24 livres
\$3.00	Maple Leaf Flour Mille-
choix	
choix5\$4.00-\$4.25	Sac de 98 Hvres
nes\$3.00—\$3.75	3 sacs de 49 livres
inaires	4 sacs de 24 livres
r conserves	SUPERIOR STATE OF THE STATE OF
outone et agneaux-	Allmentation
itons fons\$5.00-\$7.00	Son. La tonne
	Gru. La tonné
tous ordinaires\$3.00 \$4.00	Grunu- tales
eaux bons\$10.00-\$11.50	
eaux ordinaires : \$8.50 - \$9.50	
orea— /	Foln
ores la classificación du gonverne	Pour foin sur vote. Bonne condition

# Malden Elevator Company Ltd?

# La Cie H.-J. Parent, Limit

Prix déchargé à Port William ou Port Arthu

nour la semaine finissant le 23 novembre 192 GRAINS A oine 2 CW Orge 3 C''Y .651 .641 .65 .651 .61 .601 .601 .611 n 1 NW 2:27 2:26 2:28 2:29 2:294 2:22 2:24 2:24 2:25 eigle 2 CW .794 .804 .812 .824 .854

CALL COURTIERS EN GRAINS

H.J. PARENT JIATED

ne huile sans alcool — L'al-l'entre 'comme ingrédient s certaines huiles et méde-es. L'Huile Eelectrique du Thomas est un mélange bien-oportionné de six hulles es-tielles où il n'entre pas d'al-i et comme consequence son

solma, de mettre l'embargo en Alberia nelle chargement da graba pour Vanlaurer. Quel est exclusivement dà sit dans lequide es l'ouve le grain les transment de l'ouve le grain les l'empérates de déporable qui a précus pour les des les des les des les des les en pour les des les des les des les des les en pour les des les des les des les des les en pour les des les des les des les des en pour les des les des les des les en pour les des les des les des les les des les des les des les des les les les des les des les des les les des les des les des les des les les des les de les des les des les de les des les des les de les des les de les des les de les de les des les de le

# LE BANQUET

# SEANCE DU SOIR



VIN DE MESSE St-Bruno St-Albert

Cie Richard-Béliveau Ltée

# La Sainte-Catherine au

endredi 20 novembre, les Philo fêtalent leur patronne bien-si

ss. sat le soft malheureux du grand piniahe.

Arusilei Laveillé so trouve ensuite piniahe.

Arusilei Laveillé so trouve ensuite par la besupère pas commode d'ann la pronne de Dàvid Granger. Tous sux rendent celle pelite considie avec naturel admirable, ce qui fait mieux sesotir l'espat de la Pâce.

Pour reposer les acteurs et metre i la variédé, les Pâticos, pensonanes.

In averiéde, les Pâticos, pensonanes.

In averiede, la passer sur la collette.

In averiede, la passer sur la collette.

In averiede, les ciettes pensonanes.

In averiede, les ciettes pensonanes.

In averiede service la saté sponial.

Il déserieur. Si celulal pre-partir Un déserieur. Si celulal pre-partir Un déserieur.

Si celulal pre-la bien attrapé à son tour?

Notes artistas Arainal Lankehos at frail, de presquis louties les carles.

Cert vaniantal Arainado, a l'encier si nel III a un godi, artislaque et pro-que pour celt protession.

office and the property of the control of the contr

## Les Chevaliers de Colomb

L'initiation qui devait avoir lieu is 29 novembre est renvoyée au 6 décem bre. Avis est donné aux membres di Consell Provencher de faire parvenir

La visite annuelle su tomi Riel que les Amis de Riel out in l'an dernier, aura lieu diman-chafa, le 28 courant, à 4 h l'aprêe-midi. Tous les vrais grand patriote métis sont cordi invités à se rendre à cette céré invités à se rendre à cette céré

# La Chorale

### La patinoire

### PETITES NOTES

mmaraine: M. et Eme Edouard I.
marraine: M. et Eme Edouard I.
marraine: M. et Eme Edouard I.
marraine: M. et Edouard I.
Le R. P. Failourd, F.M.I., de S.
Hubert Mission, Sask, est pour ques Jours de passage au Manitob

# TRIBUNE LIBRE

assista suc autura, qui doivent touirvent; ivier nous fire comus.

2.5.00

2.3 Saint-Boniface

3.500

2.4 Saint-Boniface

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.500

3.50

de M. McFadyen.
H. BELIVEAU.

# L'élection du quartier 1

UN CITOYEN

# Une lettre de M. P. Brault



# Lettre ouverte de M. J.-L.-N. Taillefer Candidat au Quartier No 2

par MM J.C. Davys.

cercle. Iseal de l'Asseitation Les
de Saint-Rontine.

Je désirerais informer les éjecteur
de Saint-Rontine que j'ai été demande
par le Dir Howden, devrait fémoins, de
par le Dir Howden, devrait fémoins, de
me porture comme candidat à la mainie
et que l'ai des difidarits à cet effet en
me possession, quoigéres disent MM
J.C. Davis et S.A. Naut.

Veilles me croine, Mi ed directeur,
Veilles me croine, Mi ed directeur,
Verir tout deroue.

Philas SRAULT.

Le Comité Tailieter fait dire aux amis, de lorge candidat, qui
mettre leur aux à l'a disposition du comité le jogt de la retation,
phoner à N 1257.

LE VENDREDI 27 NOVEMBRE



L'homine qui a consacré son temps exclusivement pour les affaires de la ville. Les industries suivantés soit venues s'établir dans notre ville depuis qu'il en est le premier magistrat: Manitoba Refinery Co., Dominion Tar and Clientical Co., Winnipeg Roding Co., The Canadian Industrial Alcohol Co., Kiewel Brewing Co., Harvis Abattoir Co., Taylor Confectionery. Ne pas oublier l'agrèvement de la ligne des transways sur le pont Provenciar.

Consacrera comme par le passé, s'il est élu, toutes ses énergies pour la prospérité de la ville.

COMITE DU MAIRE SWAIN
284, boulevard Dollard
Telephone N 1631

16 A-LOUER — 115, rue Aul-dumbres, fournise, 125; 608, Jenn-Laptiste, bungalow stuc-mbres et bain, 840. Sudresseller let, 204, Bloc Melutyre. Tél.

ERMES à vendre dant paroisses, caises du Manitoba. Village de Lo-t. 104 acres, 12,000 Bain-lean-Bajo t. 250 acres, etce et rouinnt, 337 e. Safrésser à C. Buffet, 204, Bloe-tiyre. 704. A 4048.

ON COMMERCE épiceris-boucherie, aint-Boniface, Frix d'inventaire, resser à C. Bucet, 204, Bloc Mein-

LE DISTRICT SCOLAIRE de Saint-laude demande un inatiluteur ou une suituiries pouvant enseigner les gra-is 5, 10, pour entrer en fonctions le r decembre. Donner références, qui-lications et saistre de décent des doys, sec. televise de la laire des doys, sec. televise de la laire Chaude

NDRE — Magnifique pardeasus o noir (Melton). Collet en lou-srelle. Doublé chamois toute la rr. Grandeur 41. S'adreaser à 4, 182, ave. Provencher, Salat-

Pardessus et Habits semi-finis Pardessus: \$15 à \$50 A. HUOT HAND-TAILLEL



# Aux Membres du Clergé: Aux Communautés Religieuses:

WINNIPEG

Le banquet annuel des Ré servistes français

"Achetons chez nous les produits de chez nous"

Farley-Myers Limitée

# On demande 50 Canadiens Français-

\$5 à \$10 par jour

# Hemphill Trade Schools Ltd.

It novembre à l'hôisi Orange. Le consul de France, El Bourgoulis, deals préut de France, El Bourgoulis, deals préM. L. Michel, le président, a prôtis de la circonatance pour rémettre au 
consul les inignes que le gouvennment de France, a accordées à M. Bourgoulin en reconnatissance des avertes rendus peidant fa guerre. Le président à dit combien ette reconnatisance de la France aliait droit au coustre de la colonie français et a exprimé
son regret, que d'autres annis de la 
France sient encere à attendre ce 
geste.

M. Dourgoulin a régondu en termes
de la colonie encere à attendre ce 
geste.
M. Dourgoulin a régondu en termes
de la colonie encere à attendre ce 
geste.
M. Dourgoulin a régondu en termes
de la colonie encere à attendre ce 
geste.
M. Dourgoulin a régondu en termes
de la colonie encere à la desdre ce 
geste.
M. Dourgoulin a régondu en termes
de la colonie encere à la desdre ce 
geste.
M. Dourgoulin a régondu en termes
de la colonie encere de la colonie de 
de la colonie encere de la colonie de 
de la colonie encere de la colonie de 
du crédit français.
M. de la Giclais dit, dans une courre 
allocation, qu'il fie suffaait pas des 
chansons patrioliques et chacun d'est 
président de la colonie de 
de Notre-Dame de Tourdes.
A l'assemblée, du mardi 3 novembre 
offic de dius : Président I, Michel; 
ar d'avoir parul les invitée M. Galilaud, de Notre-Dame de Tourdes.
A l'assemblée, du mardi 3 novembre 
offic de dius : Président I, Michel; 
la vice président, C. Vicit : Im ovice 
président, C. Delmarque; secrétaire, 

J. Colone, P. Sarraillon.

os vorsger alt la navigation à puis commune el la plus commode de ce pays, quoiguil soit vrai de dire que, quand on est dans un de ces bittiments, en est foutours, non pais à un doigt de la morrimant à l'épatisseur de cinq ou l'est de l'est de l'est de l'est de l'est l'It p's que les peuples qui parient algonquita qui bătisseur bien cès ces nots. Les l'enquois ces servent pour leurs canots de toutes sories d'écer-ces, hormis de celle de bouleau, el bâtisseur des canots mai faits et fort-peants, qu'a fe d'estret ave plusique un mois, au lien que ceux des Algonquisne, dant etnaments, durent celle à lix land.— If aut so tentr tout to temps (groun out dans con cannots a genous ou nasts, presaint garder de blen garder (equillors, car ces hatimonts sont al légers qu'un poids de vinet livres sur un hord plus que sur l'autre est capable de les faire tourner, mais si presidents qu'un peine a-l'en le temps de ces garantir. Leur fragilité est si experte que de borter un pois sur une period que de borter que de faire un trou, qu'un peut, a la vérité, accomindéer evec du brai. "La commodité de ces canois est grande dans ces rivières qui sont tous pleines de, cataractée ou chutes

Rhumatisme dans les jointu-res — "Il y a six ans j'ai souf-fert de rhumatismes et de max de les cert de l'une Marie Bal-fert de rhumatismes et de max de l'els "cert Mune Marie Bal-capable de marie le la marie ou de me coffer tent le le deux chapable de marie le la contra cital grande. Après avoienn article à propos du Novoro du De Pierre je commandai quel-ques bouteilles de ce remêde et fus bientôt soulagée de mes souffrances." Cette-vieille pré-paration végétale est bien, com-nue maintenant comme remêde

# Le Magasin Eaton est tout transformé pour Noël

Le joyeux esprit de la saison se voit à chaque étage

# "Quand il devient trop grand pour ses jouets"

Le département d'articles de sport vous offre alors des suggestions pour cudeaux qui seront bien accaeillis



TROP vieux pour des jouets — trop jeune pour s'in-téresser aux chaussettes ou aux cravates, on ne sait trop quie donner au garçon qui grandit, jusqu'au moment où l'on se décide à visiter le département d'articles de sport. Il abonde en cadeaux de toutes sortes — il y en a même pour le développement des muscles!

seles!

Palins-tupe et accessoires pour tockey, \$6.75

Botlines en cuir noir style hockey, fortenent renforcées, avec langue doubleé en feutre, support de
cheville en dedans et en dehors. Rives aux patins-tube Estonia. Patins fini aluminum, montes
sur lanes trempées et dureies com le la vitre,
allettes renforcées et concrete. Le font-soude à
Pélectricité. Pointures l. à 5.

"Punching Bag", \$3.95 — En gros cuir, coutures fortes, bouts élastiques. Complet avec poche in-térieure.

Lampes au magnésium, \$1.50 — Genre tube à deux batteries, dessus en papier maché, réflecteur nickelé. Bulbe et accumulateur complets, Gection d'articles de sport, 3me stage, Hargrave

### Jouets! Jouets! Jouets!

Notre département de jouets est débordant de choses nouvelles et merveilleuses

JAMAIS les jouets n'ont été aussi fascinateurs que cette année — jamais la variété n'en a été aussi grande. Tous les comptoirs sont remplis d'une multitude de choses qui font briller les yeux! Tout est à des prix très abordables qui yous aideront dans vos achats.

Nous ne pouvons vous donner tous les détails, mais uous mentionnerons deux ou trois articles particulièrement joits.

Une bette poupée, membres articulés, jolie tête, cheveux frisés d'un bren doux, grands yeux qui se ferment. \$2.00.

Locomotives, automobiles

Jouets très forts qui
procureront aux enfants
des plaisirs inlassables.
Auto "roadster" très aitrayant, pompe à incendic, auto de livraison,
etc. Prix \$1.00 à \$3.50.

Ginquante-sept jeux dans un seul — Conte seule-ment \$5.35 et comprend une planche à jouer et 70 pièces différentes. C'est une source insalia-ble d'amusement. Com-plet avec l'instructions. plet avec l'instructions.

# Bagatelles pour la table de toilette

Qui donnent, par leur jolie orneme l'illusion d'un jardin fleuri.



BOITE à poudre, à effet crème bordé en or, dessus avec ornements de dragons dorés — n'est-ce pas un joil cadeau pour la table de toilette? Même objet en beau noir avec bordures d'argent et pour dessus, un éléphant sacré égalèment en argent, sur verre.

Ces nouveaulés sont en galalite — cela ressemble à de l'ivoire teint. Dessus en verre uvec jolis motifs de décoration, graves à l'eau-forte et peints. Elles sont on ne peut plus jolies et c'est quelque chose de très nouveau!

guerque caose de tres nouveaux

Babiole orienmentale qui Bolte à poudre en galalite ou vert semi-transparent, des cheveux; en galalite noir, hordures en meitat argenté, dessus avec ormement "clephant". Prix, \$3.50.

Compact en galalite couleur flamme, couvert de couleurs exquisément jolies. Poudrette très douce, et miroirs qui font paraître plus petit. Priz \$2.00. Section de la pharmaie, rez-de-chaiseste, Donald

### Un cadeau de meuble

Sera reçu avec un merci extatique par celle qui aime son foyer

IL n'y a rien de plus délicieux à choisir qu'un meu-ble! Tant de variétés se présentent à vos yeux pour les différents genres de "home". Par exemple:

Cendrier sur pied, en noyer, \$14.50

Tout à fait en debors de l'ordinaire! Comprend guéridon très gracieux en noyer, cendrier en cuivre, pot à tabac en maial oxyde, allumettes, etc.

Voiture à thé, en solide noyer, \$38.50

Solidement construite mais gracieuse; en nover de thiors, et richement sculpiée. Pini mai, effet à deux 46iis. Comprend railonges de côté, deux tablettes, tiroir à cuillers et cabaret séparé.

Pupitre en épinette-noyer, \$38.50 Vraie reproduction de vieille épinette en style Colonial. Planche à écrire mobile et large tiroir.

\$12.50

Construite en bois dur, fini noyer. Quatre jolis pieds bien façounés supportent le yase à fleurs qui repose sur un dessous en métal.

Etagère pour fougère, \$12.50

Construite en bois dur, fini noyer, Quatre jolis pieds hien façonnés supportent le vasc à fleurs qui repo-

Section des meubles, time étage

Ouvert de 8 h. 30 a.m. A 5 h. p.m.

# T. EATON COMITED

Ouvert de 8 h, 30 a.m. à 5 h, p.m.

les douleurs rhumatismales. Il n'est pas vendu dans les phar-macies. Ecrire au Dr Peter Fahrney & Sons Co., Chicago, Ill. Livré exempt de douane au Canada.

HEURES DES OFFICES RELI-GIEUX À LA CATHEDRALE DE SAINT-BONIFACE

Mgr Jubinville, curé. Vicaires: MM. les abbés Brunet et Bou-let.

Messes du dimanche: 6 h. 15, 7 h. 30, 9 h. et 10 h. 30. Vépres: 5 h. p.m. Messes sur semaine: 6 h. 15, 6 h. 45 et 7 h. 30.

HEURES DES OFFICES RECE-GIEUX A L'EGLISE DU SACRE-COEUR DE WINNIPEQ

Coin del rues Lydis et Res-natyra. L'égise pardieslai de louie personne de langue fran-çaise de la ville de Winnipeg. Pdéphone A 8579. R. P. Venina, O.M.I., carér, R. R. Pilon, O.M.I., vicaire. Méssese du dinnières ? In 36, 5 h. et 11 hourse (grandinesse). S h. et 11 hourse (grandinesse).

# Aux Electeurs de la Ville de Saint-Boniface

Mesdames et Messieurs,

Un très grand nombre d'électeurs, intéressée par les progrès faits par notre ville depuis quelques années et désireux de les voir se continuer, m'ont demandé de briguer vos suffrages comme maire de Saint-Boniface, et c'est en cédant à leurs instances que je suis actuellement en les comme de la Législation. du Comité de l'Industrie, du Comité de la Législation, du Comité de voc les autres orantes autres comités spéciaux; je me suis efforcé, conjoiatement voc les autres mabres du Conseil qui métaient associés dans ces divers comités, à toujours macquitter fidèlement et avec efficacité des responsabilités et des besognes qui métaient conflécs.

Le succès a souvent couronné nos efforts: l'installation d'industries nouvelles chez nous, l'impulsion donnée à plusieurs entreprises privées et les facilités de transport obtenues le pouvent amplement, et autres doit nous avons profité dernièrement nous personse de la comme de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité dernièrement nous de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité deminérent au de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité dennièrement nous de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité dennièrement nous de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité dennièrement nous de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité dennièrement nous de placer, des maintenant, dans une position de responsabilité de comme l'est celle du maire de Saint-Boniface, quelqu'un qui ait l'expérience voulue de l'administration des affaires civiques.

Si vous me faites l'honneur de m'élire, je poursuivrai, comme par le passé, une s'ille tout le temps qu'elles exigeront de moi. De plus, à l'expiration du terme d'office usuel, je me retirerai.

Votre respectu ARTHUR-M. McPADYEN, Candidat à la mairie



que.

— Quelle amazone vous faites! Si yous éties un homme, le vous vois fort bien eu chevailer, partant en guerre pour défendre le faible et l'opprint contre un impitoyable tyran. En la circonstance, celui-ci était représenté.

who is and, of your prets with the subtries considerates, reposite trained to the subtries of the subtries of

Eile semblait af douce, si sou-

PILULES MORO
pour les Hornanes

rexellence pour puifler et reveille le sang. I
sphent des douleurs lie plus anciennes, délivre
et qui l'empoisonnait, estreunt les fonctions de
et qui l'empoisonnait, estreunt les fonctions de
es en purifiant le sang et en teudant le système

"A la suite d'une pleurénie, j'
pendant trois ans de misur éténdant de
reins et étandant tout le long de
restrate; les fortes douleurs
che et à la jambe dreites mis
che et à la jambe dreites mis
croire à du réunsaitéses. Mon



se Moro sont en vente partout. Neus les enapyons aussi par

de Médicale Moro, 1566, St Denis, Me

— Ce sers un moment à pusser, mes.

April comprendre que vons in pouries bien connaître le véritable cu paracière. de cette presque c'êt rangère.

Et le dois vous avouer que cet incêt, de connavas un premier abord, me paraît excellent pour gous.

— Que veuigt dire, l'ener.

— Naves-vous pes pensé, maman, que cette affection croissante de Karvard de la constant de Karvard de la constant de la c

Myrke, N'eit-ce pas l'Brais Buboque le vois verific le bar?

—Out, le le crois, mon Pere.

Céstic en cité Casimir l'unions. Il carrièta près du prérir et de Myrto de maine en disant:

—Je vient d'apprendre une ble mauvaise nouvelle, mon Père.

Ladobellé dence, mon ami?

— Des trigance, au retour de pard

Un hain de pieds chaud enlève les cors L'aiguilda sort, toute in douleur dis-sortif innédétationent, le cor s'ens va par les raches. Tel des le réautiet de 10°2 se un band de préde nomalitéer?

The appril and the state of the

mort épouvantable vennit de saisir aln-si à l'improviate.

— Argad le saigna-t-li jamais? Il lit fort irrégulièrement les journaux, et personne ne s'aviserait, ici, de pronon-cer ce nom devant lui, fit observer la comtesse.



les sombres.

— Arpad, ce n'est pas "cela " a serie la voix halelante de la comtesse.

Le visage du prince se trippe, se voix, preque rauque, repondit:

— Out, c'est cela.

— Mon Dieu, mon Dieu! murmura la comtesse en Joignant les mains.

(A suivre)



inhalez Minard

nez am

### EDUCATION

# LA NOURRITURE

illion de chaleur; puis il ne bouge uiu-, Alfrant aux se réserves, avec n minimum de dépense organique. Il ttend la belle saison pour portir de a retraite et gurrendre sa vé active; il, failleurs, perdu tout son embio-cian. Il avec perdu tout son embio-de de la distance auxeit été -cestainement datance, auxeit été -cestainement datance, auxeit été -cestainement datance de la corre-

ra de l'Inanition. La "Science ne" (juillet 1925) cite deux ex d'organismes inférieurs dont organismes cont curieux i

tifères, les Infusoires, qui so nanx microscopiques viva



On peut prévenir la haute pression du sang en régu-larisant le foie et les ro-gnons par l'emploi de

### PILULES du Dr CHASE pour les REINS et le FOIE

POUR VOTRE Voyage à Rome OU AILLEURS

Les Dominion Express Traveller's Cheques

A vous faire identifier et vont contre les porten d'aggent. Les, les agents de touvisme et lins vous les changes t. Vous poten les faire changes à Plazza (Carré Bant-Pierre).

Votre hotel les changers



# LES SOINS DE LA CHEVELURE

Pour garder à la chevelurg son lustre de fine sole, son volvinn, sa souplesse et sa couleur. Il lut fant des lit, as caut de la lit, desouser vos cheveux, secoulee-les, lisses-les flottants sur votre dos C'est, medames, le moment où votre chevelure respire. Vous cares-viet-ce pes, pue la respiration est absolument nécessaire à tout ce qui a tratt à la viet? De même que notre pesu a besoin de respirer, la cherelure ne saurait ion plus se

la cherelure ne sauralt ion plus ne conserver sang ue nous la procuriona une large part de-cette respiration. Au moment de votre tollette et de-vos ablutions fournalières, releveis vos chereux finitanse, sur la téle: rélliez à ce que le'au qui tomberait sur vos chereux finitait par les aménier et les décolorer. Evitez aussi que crè-ne, vinaige de tollette, nouéro u toute maire préparation bonne pour la peau, mair maismie pour, la chevire, tou-mair maismie pour, la chevire, tou-cheveux.

mair maisaine pour, la chevelure, touche trup souvent à la racine de vos
cheveux.

Pour, les démèler, séparez-les en
deux parties par une rale tracée agec
to peline du front à la naque, puis
agrès les avoir bien secosés, brosser-les
typosreusement avec une brouse que
vous aures habitenent cholsie, bien
très emmelés, are le patience de les
séparer par mèches et de brosser doucement, chaque mèche séparés. Rien
n'est plus mauvais que d'arracher les
cheveux, qui sont encore solides dans
leur baibe par une impatience relativement absurde. Donc, mesdames, alors
suidement que la brozse glissera sans
arrêteir jusqu'à l'extrémité des cheveux, vous prendrez le vrai démèloir
de démèler les cheveux sans les arrasarrèteir jusqu'à l'extrémité des cheveux, vous prendrez le vrai démèloir
de démèler les cheveux sans les arracher ou les casser.

Avant de procèder à la coliture, vous
pourres de nouveau brosser l'entement
et en appuyant bien les soles de la
bross; sur le cuir chevelu. Ainsi vous
désadjerez les pellicules et andeverex
des cheveux peuvent s'entere seutement avec ce simple brossage. Non,
la tête, comme les autres parties de
vous-même, a besoin d'être lavée et
traitée 'suituration ca.

ous-même, a besoin d'être lavée aitée suivant son cas.

# POUR RIRE

son travall.

— Et pourquoi?

— Et pourquoi?

— Et pourquoi?

Sidel'a la page qualtre de son ilistoire son hêron avale une insuite et etcuffe de colère. Ensuite, à la huitième page, il s'arrache les cheveux de déseapoir, acc yeux tombent sur les déseapoir, acc yeux tombent sur les apruquet et il dévient most de rage. A ce mement Louis le trouva trop lennangé pour en Enire un hérons floumangé pour en Enire un hérons

Pauvres avocats!

Avocat — Où éties vous dans l'aprèsnidi du 18?

Accusé — Avec une couple d'amis.

Avocat — Des voleurs, probablenent?

Accusé — Oui monsieur, deux ave

Elle — Je ne pensais jamais que tu riserais tes fiançaillés avec Margot; a disats toujours que c'était la dame

. Logique entantine
Edmond, cinq ans, taquine un canard; le volatile s'enfuit, en entendari,
es cris de l'enfant.
— Edmond, dit la manna, il ne faut
pas faire de mal aux animaux.
— Alors, pourquoi les mange-t-on?

Réponse inattendue Un gamin de Paris est en train de

Page Féminine

## La satisfaction du travail

Chère Marie,
Coîncidence n'est pas un vain mot pour moi, ce main, et je vais de suite l'en donner lo preuve. Je viens de recevoir deux lettres, la tienne et celle d'une petite ayné anjaise que je consais depuis longtemps. Foules deux pous grandez la vie, mais d'une manière différențe. Toi, chère Marie, tu trouves que tes jours sont trop remplis, que tu es lasse de travailler, enfin que la aimerais à être riche pour flaner un peu et jéuir à ton aise. Ma petite amie, elle, déplore son peu de responsabilité, la fadeur des plaisirs qui sont, loujours les mêmes à son point de vue, et me demande une recelle pour luer le temps (kill the time).

En lisant ces deux lettres je me disais: Que la vier dans la sphère où Dieu nous a placées! Mais c'est toujours la même histoire. Le pauvre envie le riche, la femme dont le foger n'est pas éguyé par un sourire d'enfant voudrait avoir le bonheur de la mère de famille; par contre celle-ci désire les heures libres de la femme sans dvoirs sérieux.

A bien comparer les deux situations, tu es la plus heureus, chère Marie, car dans lon cas, le travail est synonyme de dévoucement et de sacrifice vaiu, au fond sont le secret du vrait.

le travail est syronyme de dévouement et de sacrifice qui, au fond, sont le secret du vrai bonheur sur la terre. Interroge ces âmes dont l'existence est vouée aux plaisirs; elles le diront qu'après avoir recherché des amusements pour

elles a' ont trouvé que fausché et ennui.

Nous avons tour besoin de traueiller: c'abord pour obéré au grand précepte de Dieu qui
a dit à la créature coupable: Tu gagnérai ton
pain à la useur de lon front?, et nous en anons
aussi besoin comme chause-douleurs, cas l'ois
suivel fait germér bien de à manx inagniphres.
Le travail! voilé la grande force contre les deceptions. C'est le baume pour les plaies crueiles des séparations et c'est la convoligin par
excellence, car il uide à faire oublier les doitles des séparations et c'est la convoligin par
excellence, car il uide à faire oublier les doitpriesse des paraetions et c'est la convoligin par
excellence, car il uide à faire oublier les doit,
Pour doi, chère Marie, le moi "travail" représente des prodiges d'économie pour nourrir
et veitr fant d'enfants. Il veut dire aussi des
muits d'insommle passées au cheur de tes petits
molades. Mais quelle satisfaction pour loi de
savoir qu'à force de travail le bien-étre au entrer bientôt dans la famille! Oht le charme de
esse heures où, penchée sur un travail petable
de ravoudage, la pensée anticipe le plaisir de
celui qui profitera de ton labeur.

Coura mon aiguille dans la laine,
Ne le casses pas dans ma main,
Avec un bon baiar d'emain,
On nous poiera de notre peine.

Une carease avec un "le vous aime bien,
maman", est de nature, il me semble, à te faire
endurre (pus les ennuis d'une journée rempire
de tâches, C'est c'equ'en pense

Celle qui l'admire autent qu'elle l'aime,

MERE-GRAND.



L'assinne ne résiste pas con-tre l'usage du grand spécifique pour cette maladie. Le reméde du Dr J-D. Kellogg est le seul de l'assistant de l'assistant de l'assistant mettre à son crédit la guérison de millers de cas, là on d'autres remédes ont failli. Il soulage le malade dans les cas fes plus critiques et le remet dans un etat de santé saitsfaisant. Pour-quoi endurer les tortures de l'astime quand un reméde sem-blable est à la portée de tous.

# L'EVANGILE

Jeudi Fnovembre — S, Léonard de Maurice. Vendredi 27 — S. Valérien. Samedl 28 — S. Orégoire III. Dimanche 29 — Premier de l'Avent.

Saturin.
Lundi 30 — S. André.
Mardi 1er décembre à S. Eioi; Ste atalie. Mercredi 2 — Ste Biblane.

mande:

— Si tu fumes des cigares dans la semaine, qu'est-ce que tu fais donc le dimanche?

— Parbleu! dit un autre, il les ra-

passer?

— Pour ça, oui, madame.

— Pour ça, oui, madame.

— Alors, à quoi reconnaissez-voui qu'un fer est asses ou trop chaud?

— Dame! quand je vois le linge brû ler, je vois bien tout de suite que la fer est trop chaud.

Un homme d'affaires

Un homme d'affaires
Le vieil usurier a entendu du bruit
autour de noi coffre fort. Vite, debout, il "descend, 'un revolver a la
main... et aperçoit en effet un voieur
en train d'essayer ese fausses clefs.
— Hait les mains ou je tire! fait
l'assurier en braquant son revolver.
Le voleur qui le connaît blen:
— Cent franca pour le revolver, ditil avec décision.

— Affaire faite! (one l'usurier.

— Affaire faite! (one l'usurier.

Affaire faite! tope l'usurier.

Mathématiques et gourmandise — Pierre, dit l'oncie Jean, je t'a donné quatre pommes. Si je t'en don ne quatre autres, qu'est-ce que tu au ras?

Pierre, cans hésiter:

— Une indigestion.

### RECETTES

Des pommes cuites Les pommes, dans la plupart des ocalités, sont abondantes à toutes les saisons de l'année. Il n'est guère de fruits qui, plus qu'elles, se prêtent à autant de variété dans la cuisson com-me dans la façon de servir. Une pom-me cuite ne doit pas nécessairement

me dans la façou de servir. Une pomme cuite no solit pas nécessairement
no présenter sous l'aspect traditionnel
de la pomme que l'on a été habitus de
voir sur la table, au déjeuner. Des
pommes cuites pelenes d'appétisaantes
friandises sont toujours fort appréciées
commis desserut. \* \*\*

Cifiolisses aix grosses pommes à tairtes bien fermes, dont vous entèveres
les, eçeurs, et que vous pèlerex aux un
tiers de la bauteur, en partain de la
queue. Placez ensuite des pommes,
reposant sur Jeur partie non polée,
dans un plat émaillé prefond, que sa
surface vitrense rend tout à fait approprié pour cet usage. Paites un
sirop d'une tasse de aucre of d'une
tasse et demi d'eau que vous aurer fait
le pelde des pommes, verses le siropde de la comme de la partie de la contre la contr

### Un apologue

Saian ayant un jour convoqué son grand Conpell, les ministres d'enfer près de prendre place, débattirent en tre eux la question de préséance. "Ma droite au plus digne!" cria Sa

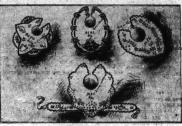
individus, je perds les empires; ils en-couragent au vice, je décourage de la vertu. Par moi l'enthouslasme expire, la justice succombe, la vérité a peur, le davoir a honte...

— Viens l'asseoir à mon côté! dit Satan.

Abbé J. ROUX.

# Un concert esquimau par le radio

# PATRON DE BRODERIE



carbone, 18 sous; perforés, 35 sous, upées sur coton fini toile, 30 sous, sur .A. nécessaire à la broderie, 2 à 3 de le cuille de papier sarbone bieu, 13 sous Tout étampées sur coton Coton M.F.A. nécessaire à Grande feuille de papier ndeur; blanc, 15 sous.

Demandes notre catalogue de broderie, envoyé franco dans tout le Cana sur réception de 35 sous.

Un est prie d'adresser toutes les commandes au département des la Elberté, 61%, avanue McDermot, Winnipes.

# UNE EXCELLENTE METHODE

Pauvreté du sang Beau mal Irrégularités

des évanouissements fréquents. Après avoir été traitée par deux médecins sans

avoir ets traites par deux medecins sans que ma condition de santé changeat, j'ai commencé à prendre les Pilules Rouges dont j'avais souvent entendu parler. Dès la cinquième botte, j'ai noté un soulagement

ciable. Voilà quatre mois que j'en sage et il me fait plaisir de vous dire o me sens très bien et beaucoup plus

"Depuis au de-

là de six ans, jo souffrais de fai-blesse générale

blesse générale qui était cause d'une mauvaise digestion, de gros

maux de tête el de constipation.
J'avais le cœur si

faible que j'avais

Dérangement Troubles nerveux Chlorose, anémie ent dans les Pilules Re

Mélancolie Tiraillements Maux de rein

ipe de vig

Insomnie Palpitations de coeur Migraine

Douleurs périodiques Troubles d'estomac

ce qui répond aux be



Mme Jules Montaigny mon travail ma famille. Pluseurs médecins m'ava traitée sans parvenir à me soulager. essayé différents remèdes brevetés s' aucun résultat. Sur le conseil d'une sine, j'ai pris les Pilules Rouges et a six mois je me sentiai sults fersais mage et il me fait plaisir de vous dire jungis me sens très bien et beaucoup plan gurgis me sens très bien et beaucoup plan forte que je ne l'avais été depuis bien long-temps. Mime S. Langlois, 127, rue Maisonneuve, Montréal.

CONSULTATIONS CRATUITES aux femmes per lettres ou à nos bureaux, 1570, rue Scht-Dents. (H. B. L. No 274 n'exist rank pour rèal. Il ve dispetition tous les jours, de 9 hauves du matin à 5 hauves du soit quespit les dimanhes et fêter religious.

AVIS: Seres feors/cause pour vers and fa. Refusir le maistration for one pour les parties ou sa house de carton. Les Pil AVIS: Seres feors/cause pour vers and fa. Refusir le maistration ou pour les pour les parties que que par le la version de la carton. Les Pil AVIS: Seres feors/cause pour vers and fa. Refusir le maistration et en contraction de la carton. Les Pil AVIS: Seres feors/cause pour vers and fa. Refusir le maistration et en contraction de la carton. Les Pil AVIS: Seres feors/cause pour vers and fa. Refusir le maistration et en contraction de la carton. Les Pil AVIS: Seres feors/cause pour vers and fa.



ma fille a souffer que d'appé

"Pendant au

sulté fut tout différent. Il dit

Sorel, P. Q. tant plus à cause du changement fait per la ville). Nos ). Vous serez satisfaites des conseils qu'ils vous donne-



être de l'appen-dicite. Mais le

qu'il fallait d'abord un bon tonique et lu mède qui a cu raison de mes malises et qui m'a rendu la santé que je possède aujourd'hui. Maintenant, je travaille fort e de l'abencoup d'endurance. J'ai toujours quelques boites de Pilules Rouges à la maison et au moindre signe de fatigue, j'en 
prenda pendant quelques sermaines. Je 
suis heureuse d'avoir l'opportunité de téinnègure en favour de ce rambél que je constèdec comme souverain pour de l'abence et 
Mont le de l'abence de l'un de l'abence et 
son de l'abence de l'un de l'abence et 
son de l'abence et 
son de l'abence et 
son de l'abence et l'abence et 
son de l'abence e

# .C. J.C. au Manitoba

da recretement."

l'ammolare fait onsuite la lecture
été. Cetté lécture, très de l'abje
été. L'avie de l'abje
été. L'avie de l'abje
été. L'avie de l'appendique. Il
avie de l'appendique de l'appendi

léurs sièges, il tient à rapeler brière-ment le travail accompil pondant cetto première aumée d'existence. Au point de vue de la piété, dit-il, les memères du cercle se sont efforcés d'étre piès fièbles à leura devoirs reil-gieux, ont taché de donner toujours le bon'exemple et out fait asge fièble-bon'exemple et out fait asge fièble-du point de vue de l'étute if con-vient de siranter des travaux intersa-vient de siranter des travaux intersa-

point de vue de l'étude II con-de signaler dos travaux intéres-s aur l'A. C. J. C., sur les pre-anissionnaires du Canada, sur La durye, le hardi découverur de st canadien; des discussions sur vantagne st. les désavantages du d'odeur, sur l'industrie laitière trelle d'odeur, sur l'industrie laitire de les congéraires), de cour d'histolre du Canada, des dissertations sur les défensants importants du Jug. etc. Peut-dire y a-t-il eu quelques lacunes au re sujet, mais r'enblion pas que en per le compagne en la compagne nijus sommes un cercle de campagne et a cherchon pas à prendre la lime ayec nos dents. Toutefois il couvient de ignaler aussi le fait très important, au dire d'un humonder de cercle 'de campagne ou la fréquentation des campagne ou la fréquentation des

noter les parties de cartes si intés où se mélait toujours eressantes où se meint tonjours s note patriolique; mais ce qui rap-te le plus de crédit au cercie c'est séance donnée le 24 mai en l'hon-ur de notre héros et modèle Dollard Ormeaux. C'est grâce à cette nce que nous avons pu offrir à notre

### Le calomel désagréable n'est pas en faveur

Le calome-ic les. Publis Bissus ne sont filts en ne sage comme ils te repeta tutrefois. Ovand la clée fait mai, que l'estonac est délabré, que le foie ne fonctionne, pas bien, ne recogras, fasa à l'apre calomei, prénez univendes plainaist ét agrésible comme les frisiles de 3r- Hamilton. A bais fortement vigétale, les Pilles du Dr Hamilton sont extrêmenent doucer les limitedes et les maiores et les impuredes et les montes et les mont Aucun remède n'est plus appro-pour Pusage général de la fa-s. Contre la constipation et ses arras de l'intestin, il ne peut y r rien, de mieux que les Pilules Dr Hamilton. Bonnes pour jeunes resux, malades et bles portants. boss effetts des Pilules du Dr Ha-

FABRIQUEE EN CANADA-NE CONTIENT PAS DALUN LA CIE.E.W. GILLETT LTEE TORONTO

UTRE SUCCES

# LA CONFERENCE CANADIENNE DES CHAMBRES DE COMMERCE

Elle s'est tenue à Winnipeg la semaine dernière, dan l'édifice du parlement man'tobain — Des représen tants de toutes les parties du Canada — Discussion intéressantes

La conférence des Chambreis de Commerce du Canada s'est tenue à Winnimerce du Canada Pacifique.

c'ean Pacifique.

de la canalisation du toutes les proyences et des représen.

s'ainci-Laurent. Il proposa les arguiments en-faveur de ce projet et ceux qu'en lui opposait communément, et il

s'il James Aiklas, lleutenant-gouverlaissa l'assemblée, discuter ce projet.

M. Travers Sweatman

dir James Akins, lieutenant-gouver-sier du Mantiba, e duvert is confé-rence par un discours de bienvense.

Is sinsités aux l'importance de la con-férence et exprimé l'espoir que les discussions apporteraient une solution aux problèmes que le Canada doit ré-coidre, sinsi qu'une mellieure entente entre l'Est et l'Ouest. Le premier mi-laire de la province, ainsi que le matre laire de la province, ainsi que le matre laire de la province, ainsi que le matre laire de la conférence.

Les grands problèmes qu'un faction sur les grands problèmes qu'in laires-seur le Canada. Parmi les principaux

sur les grands problèmes qui intéres-sent le Canad. Parmi les principaux il faut placer le déficit des chemins de fer, le fardeau des taxes, et il suggère-comme remède la venue de nouveaux colonné: il encourage ensuite les délé-gués à travailler en harmonie et de-mande aux diverses Chambres de Com-mande aux diverses Chambres de Com-ports se fassent par voie de nos pro-ports se fassent par voie de nos pro-

ports se fassent par voie de nos pro-pres routes ot non par les routes-étran-gòres, car chiaque année nous perdons i ainsi des millions de piastres.

M. White n'est cependant pas pes-simiste. Il a cepoir que le déficit des chemins de fer sera réduit. Les épar-gres du peuple ont augmenté sept fola, depuis 1900. Le commerce extérieur.

Mon. You be a pure detailed. I malgamation by apporturancied. I malgamation by apporturancied. I malgamation by apporturancied. I malgaLorateur engage les Chambres de
Commerce à annoncer le Canada, en
Angleterre et dans les pays du mort
ce qu'il nous stat ce sont des agricalteurs. L'entrée du Canada devrait
teurs. L'entrée du Canada devrait
teurs l'entrée de trende plus difficile,
et l'on devrait exclure impliorpable
ent les indéfarbables. Il devrait y
avoir une commission nommée qu'il
pourrait trouver le moyen d'aider aux
nouveaux colons,
immigration et tarif
M. Sweatman parle ensuite dei Junmigrants anglais, montrat qu'il nous
en est venu de bons et de moiss bons
ou mauvais. L'orateur se demande, en

subde n'est plus approage sentaral su la teta de leu venir en aise. "Si le goula constitution et sei terme de leu venir en aise. "Si le goula constitution et sei terme de leu venir en aise. "Si le goula constitution et sei terme de leu venir en aise.

Intestitu, il ne peat y dit le maire d'Halifax, un mitted de
tuleux que' les Pilules applaudissements des délégaés, insiere
des et bles portants.

des Pilules du Dr Hamittables. Elles constine des Pilules du Dr Hamittables. Elles constine des Pilules du Dr Hamittables. Elles constine des Pilules du Carles de les prains par les ports
rise des resident de la der considérér comme le peutdes cas différents en le peut
des cas différents en

# LA VIE CATHOLIQUE

Les Ruthènes dans l'Abitib

Un groupe de colons duvert l'an dérnier un gemin privé dans le canton vers le lac Castagnier, d'eau située à une douzs du chemin de fer. Le

nes du diocèse de Sa

Une belle fête

Une belle fête
religieuse à Québec
La population de Québec a été té
moin, le 12 de ce mois, d'une manifes
tation religieuse très imposante. Défi-lant lentement au milleu des rues gar-uies d'une foule recueillie et silencien

# Doctrine à répandre

Comme vermifuge, le Mother Graves' Worm Exterminator est un remède effectif, et il peu être administré à l'enfant le plus délicat sans crainte de fai re toct à sa constitution



Wonder Oil

Prix: 35 sous

\$1.00 Magnifiques Perles \$1.00



IL'N'YA QU'UN FROMAGE KRAFT

# Travers les Centres Français

M. Louis Foa...

parafetiens à as malson; il y man plan décrique.

Dimanche roir. A loccasion de la tête de M. Arithr Blon, Li y avia une casion de parente set danis ches Mure Blon. Le souper fut servi, da sprès un bon repias la veillée se passa très agràblement. Il y aut maigue, chant i son agràblement. Il y aut maigue, chant i son a d'Albert-René. Parrain, Jean jeux de cette boune petile veillée.

M. Alfred Beandoin, après un cour giour au mitteus de parchits et d'amis, pare un mitteus de parchits et d'amis, aven aux Ezale bais.

Augre d'accept de la cour et d'accept de la cour et de la cour et d'accept de la cour et de la cour et d'accept de la cour et de la cour et d'accept de la cour et d'accept de la cour et de la cour et de la cour et d'accept de la cour et de la cour

Cost avec plaisir que nous apprecois l'avec que de deux nouvelles fre
l'avec plaisir que nous peu de l'avec plaisir que l'avec peu pour s'établir-au mi
sus de nous.

A l'occasion de la visite de Mila M.
Poursier institutries è àbeliard, pa
este et amis se régularon ches de l'avec plus de l'avec peu pour s'établir-au mi
sus et a mis se régularon ches de l'avec plus de

FERMAND

A N. Noll Diracul, inter plus vive symbolics.

Beopper

Le 3 novembre 1 Bernis h give de direct proach L assemble plus favorable a permis h give de direct post battages. Le ble ontie m bon residences the tree on eagle es bon test, feet-te loue de control to tree on eagle es bon test, feet-te loue de control to tree on eagle es bon test, feet-te loue de control to tree on es bon test, feet-te loue de control to tree on eagle es bon test, feet-te loue de control to tree on est personale privent part à on signes de sour l'organisation des dames de la procession de la visit (au tree de l'alle de Dauples, test de La des Canada de Dauples, le baze a été préparé. Le la life, composé de Mar P. Chapton, rice-pre-luis, Mar J-L. Vermière, accrète de Mine J-Chapton, rice-pre-luis, Mine J-L. Vermière, accrète de Mine J-Chapton, rice-pre-luis, Mine J-L. Vermière, accrète de Mine J-Chapton, rice-pre-luis, Mine J-L. Vermière, accrète et Mine J-Chapton, rice-pre-luis, Mine J-L. Vermière, accrète et Mine J-Chapton, au l'accret adressèrant le parcel. Mile La Pauchèm et Mine II. Sauci J-Chapton de Consença de la control de la con

Les Enfants Heureux et Sains

### SAINT-PIERRE

i'une de ses filles, Mme Denis Re

### LETELLIER

M. et Mme Xavier Jubinville font art à leurs parents et amis de la saissance d'une fille, baptisée sous les coms de Marie-Rits Gaëtane. Parrain t marraine: Raymond Jubinville et d'arguerite Jubinville, oncle et cousine se l'anface.

Boulface,

Dimanche le 16 avait lleu une partie de cartes organisée par les Dames de Sainte-Anne. Il y cut programme musicat et goûter. Plusieurs amis de Saint-Jean-Sapitste étaient présents. M. Rodolphe Beaucage nous fit le plaisir d'une chanson.

ir d'une chanson.

Le lundi 16 avait lieu mariage de M.
taphael Harrison et de Mile Marietanne Bouchard. Nos félicitations.

Le vendredi 13, un représentant de
association "ters la bale". M. Horon, donne un conférence une la lieu.

of these leaves are careful to any Bills Ribbon when and they will get the best to in the the will get the because they know they will get the beat the in the Market at the lowest parce that I best can be sold for.

Mile A. Prépontaine, de Bésard, vient de nous quitter pôur Arryle.

Biendé, se ferme les efections d'un Biendé, se ferme les efections d'un Bouveau mânte. Les nomination e es lieu le 17. M. Ed. Payment, marchand, et M. L. Pleard, cpittréeur, sont sur les rangs. Les conseillers sont M. Hector Desiliets, et M. E. Bouchard, La votation aura lieu le 27 novembre.

Pouvued on médocia ne viendraité! pas vésible le 17. Il y surreit tout avantage. Egiles, écoles, chemin de fer. tage. Eglise, écoles, chemin de magasins, etc. De plus il pourrait servir les parolsses envirpmantes, médecia travailleur et sobre se certain de réussir ici.

# SAINTE-AMELIE

### HAYWOOD

### SAINTE AGATHE

### FISHER BRANCH

Le lundi 9 novembre décédait aublie ment, à Fisher Branch, M. André Gau thier, cultivateur. M. Gauthier avait 82 ans; il apparieauit à une familie de pionaiers dans cette province; ce effet, on pêre, M. Azarie Gauthier, o sa famille, étalent arrivés au Manitolie de des la commentation de la commen

the sea and the season of the

### SAINT-IGNACE

Le programme de la dernière partie de cartacconcert du 2 novembre de-nière au l'étre plaire à toit le monde un étre de l'étre plaire à toit le monde ui a démontré une fois de plus que le comifé de la parciase sait se metire à la hauteur, de toutes les attantions, lesqu'il yagit d'alder aux ouvres pa-raissaises. Comme mone l'avions ein anné il y a quelques sempaines, des vecettes de cettes sourie déaleut attri-

nuées aux proparatifs de notre hanz particienta.

Plus de 250 personnés étalent pré-centes, Toutes les families turent à manifester leurs généreusses disposa-tions anvers cette ouvirre marcissales en se faisant reprécentée ser un ou pusiciers de leurs membres, maigre la pénurie d'argent de cette auxès. Hon-neur aux généreux parcissains de Saini-lanace et un mord spécial à tous leurs nombroux amis des différentes parcis-ess environnanjes qui viennent nous accourager par leur présence à chacu-te de du belles vellidées de famille.

"d'ânce parties de whist trent jouées

# SAINT-ALPHONSE DE KILDONAN EST

Mne W.J. Sharkey; prix de consolation, don de la condaeria Giernbura, examé par Mile E. McSirkoy.

Hommen - Ler pirix, don de M. J.G. dallivan, examé par M. F. Cardanone: the prix, don de M. A. Kunsan, samé la Dr. P-H. McSulty, pagné par M. Dr. P-H. McSulty, pagné par de la W.J. Sharkey; prix de consolation, don de la confiserio Glesbura, guane par M. O. Prostéey.

Un succulons gother fut asrvi par les publica.

# **Excursion Franco-Canadienne**

Du Manitoba à la Province de Québec

PAR TRAIN SPECIAL

DEPART DE WINNIPEG: 8 H. P.M., LE 19 DEC. Wagon-lit (touriste et standard), char réfectoire, etc.

Pour tous renseignements, adressez-vous aux agents de la Compa des Chemins de Fer Nationaux, ou à



M.-E. SABOURIN

Tél. N 1351 667, ave. Taché Saint-Boniface, Man.

# VINSCALISSANO

Qualité supérieure — Pour toutes oc En vente par les Commissions de Liqueurs de

ESSAYEZ un gallon de notre CLARET (Alba)

(No 141) et soyez convaincu de la qualité de ce CLARET (Alba) comme breuvage de première qualité et meil-leur marché que la bière.

# LUIGI CALISSANO & FIGLI CO. LTD.

MARCHANDS DE VINS ET IMPORTATEURS Licence fédérale

# DR. PETER FAHRNEY & SONS CO. 2801 Washington Blod. (Delired likes do toos drojts at Careda) PACIFIC

Départs fréquents de Montréal et Québec pour CHERBOURG, ANVERS, HAMBOURG et ANGLETERRE

Veyage par la route pittoresque du Saint-Laurent de lucacit. — Guistie insurpassable — Service ex Retenes yos billets de bonne heure Pour plus d'information.

W. C. CASEY,



**ROBIN HOOD** à l'Exposition d'Ed-monton

monton

Les dix prix offerts au
Concours de Boulangerie d'Edmonton ont été
décernés à des pains boulangés, avec la Farine
"ROBIN HOOD".

Une fois de plus, et
comme à fous les autres
concours, la Farine "Robin Hood" que l'on appelle "la farine favoritede l'Ouest", a prouvé
ses droits à ce tire.

FARINE ROBIN HOOD "Elle coûte un peu plus cher, mais elle le vaut

bien! ...